ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΛΟΓΟΣ

ΤΕΤΑΡΤΗ 4 Ἰουνίου 1924

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΕΦΗΜΕΡΙΣ || ΟΡΓΑΝΟΝ ΤΩΝ ΤΟΠΙΚΩΝ ΣΥΜΦΕΡΟΝΤΩΝ

ΜΥΤΙΛΗΝΗ — ΕΤΟΣ Η΄. — ΑΡΙΘ. 2299 — ΤΟ ΦΥΛΛΟΝ ΛΕΠΤΑ 50 — ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ: ΣΤΡ. ΠΑΠΑΝΙΚΟΛΑΟΣ — ΓΡΑΦΕΙΑ: Λεωφόρος Γεωργίου τοῦ Α΄.

ΘΑ ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΘΟΥΝ ΟΛΟΙ ΟΙ ΑΚΤΗΜΟΝΕΣ

ΠΡΟΣΦΥΓΕΣ ΚΑΙ ΕΝΤΟΠΙΟΙ ΑΔΙΑΚΡΙΤΩΣ

Τὸ ζήτημα τῆς ἀγροτικῆς ἐγκαταστάσεως κρατεῖ σήμερον ἐν συγκινήσει τὸν Δεσβιακὸν λαόν. Τοὺς πρόσφυγας ἀφ' ἑνὸς καὶ τοὺς ἐφέδρους ἀφ' ἑτέρου. Τῶν πρώτων ἡ ἐγκατάστασις ἔχει ἀρχίσει ἤδη ἀπὸ πολλοῦ ὑπὸ τύπον προσωρινότητος. Τῶν δευτέρων ὄχι, διότι ἕως τώρα τοιλάχιστον δὲν εἶχε γνωσθῇ ἐὰν ἡ κυβέρνησις εἶχε πράγματι ἀπόφασιν ὅπως ἐνεργήσῃ τὴν ἐγκατάστασίν των. Οἱ ἔφεδροι ἤγειραν ἀξιώσεις ἐπὶ τῶν ἐθνικῶν γαιῶν καὶ ἄλλων μὴ ἀνελλιξίμων καὶ πρὸς τὴν κατεύθυνσιν αὐτὴν ἐστράφησαν ἡ ἐνέργεια καὶ ἡ δράσις τῶν ὀργανώσεών των. Ἐσχάτως ὅμως ἀπεκαλύφθη μία διαταγὴ τοῦ ὑπουργείου τῆς Γεωργίας, ἡ ὁποία ἀνεστάτωσε τοὺς κύκλους τοὺς ἐφεδρικοὺς καὶ ἔγινεν ἀφορμὴ τῆς συγκλήσεως τοῦ Παλλεσβιακοῦ Συνεδρίου τοῦ Δεκεμβρίου.

Ἡ διαταγὴ αὕτη εἶναι ἡ ἑξῆς :

Ἐγκύκλιος ὑπ' ἀριθ. 8258 — Ἀθῆναι 5 Μαΐου 1924

Πρὸς

τοὺς Γενικοὺς Διοικητὰς, Νομάρχας, ἁπάσας τὰς ἐποικιστικὰς Ἀρχὰς καὶ Νομογεωπόνους τοῦ Κράτους.

Κοινοποιοῦμεν κατωτέρω, ὡς ἔχει, τὸ ὑπ' ἀριθ. 42815 ἐ. ἔ. ἔγγραφον τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας πρὸς τὸ ὑπ' αὐτοῦ συμφωνοῦμεν ΠΛΗΡΩΣ καὶ παρακαλοῦμεν ὅπως γνωστοποιήσητε καταλλήλως εἰς τοὺς ἐνδιαφερομένους πρόσφυγας καὶ ἐντοπίους τὰς ἀντιλήψεις ταύτας τοῦ Ὑπουργείου, ἀποδεικνύοντες αὐτοῖς ὅτι δὲν ἐν συμφωνίᾳ πρὸς ἀπόφασιν ἐπαναρῴβ πρὸς ἀπόφασιν συνεπειῶν.

Ὁ Γενικὸς Γραμματεὺς **Μ. ΝΕΓΡΕΠΟΝΤΗΣ**

Ἀριθ. πρωτ. 42815

ΥΠΟΥΡΓΕΙΟΝ ΓΕΩΡΓΙΑΣ — Ἐν Ἀθήναις τῇ 19 Ἀπριλίου 1924

Πρὸς τὴν Ἐπιτροπὴν ἀποκαταστάσεως Προσφύγων

Ἐντεῦθεν

Ἐπειδὴ παρετηρήθη ὅτι ***πλεῖστοι τῶν προσφύγων*** ἔρχονται εἰς πρωτευούσας καὶ ὁρῆσας μετὰ τῶν ***ἐντοπίων χωρικῶν*** καὶ τῶν ἐποικιακῶν ὑπηρεσιῶν, ***ἀξιοῦντες*** ὅπως; ΠΑΣΑΙ αἱ γαῖαι τῶν ἀνταλλασσομένων Μουσουλμάνων περιέρχονται εἰς αὐτούς, πολλαὶ δὲ πρόσφυγες καὶ ἐντόπιοι προβαίνουσιν εἰς διαίρεσιν τοιούτων κτημάτων, ἐγκαθιστάμενοι αὐθαιρέτως ἐν αὐτοῖς, γνωρίζομεν ὑμῖν τὰ κάτωθι καὶ παρακαλοῦμεν ὅπως δώσητε εἰς οὗτοι ***πλήρη δημοσιότητα*** πρὸ; πρόληψιν ἐκτρόπων καὶ συγκρούσεων ἡκιστα συντελεστικῶν εἰς τὴν Κρατικὴν ἡσυχίαν, ἡ ἀνάγκη ἔχουσιν ***αὐτοὶ οἱ πρόσφυγες πρωτίστως*** πρὸς ταχεῖαν ἀποκατάστασιν των.

Τὸ Ἑλληνικὸν Κράτος ἀσχολούθεῖ ἀπὸ ἐτῶν χαραχθείσαν πολιτικὴν ἀποκαταστάσεως ἀντιμόνων μικροκαλλιεργητῶν. Τὴν πολιτικὴν ταύτην πρόκειται ν' ἀκολουθήσῃ καὶ ἔναντι τῶν προσφύγων, ΟΥΔΕΜΙΑΝ ***πεισθησεται διάκρισιν*** μεταξὺ ἐγχωρίων καὶ προσφύγων ἀκτημόνων καλλιεργητῶν.

Οἱ δικαιούμενοι γῆς πρόσφυγες θὰ εἶναι οἱ πραγματικοὶ καλλιεργηταί, ὁ δὲ κλῆρος ὃ παραχωρούμενος εἰς οὐδ' ὁ, δὲν νὰ εἶναι τελείως ἀσχετος; μὲ τὴν ὑπ' αὐτῶν ἐγκαταλειφθεῖσαν ἐν Τουρκίᾳ ἔκτασιν γῆς.

Ἐπομένως οἱ μεγαλοκτηματίαι πρόσφυγες δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ τεθοῦν εἰς θέσιν διάφορον τῶν ἐντοπίων μεγαλοκτηματιῶν, καθὼ; τὸ αὐτὸ θέλει συμβῇ καὶ διὰ τοὺς μικροκαλλιεργητὰς πρόσφυγας, καθ' ὅσον ἄλλως τὸ πλεῖστον τῶν γαιῶν θὰ περιέλθετο εἰς ὀλίγου, πρωτομοιύτως πρόσφυγας, ἡ μεγαλειτέρα δὲ μᾶζα τῶν προσφύγων θὰ ἔμεν ἄνευ ἐγκατασάσεως.

Ἡ ἐκλογὴ τῶν κτημάτων πρὸς ἐγκατάστασιν τῶν προσφύγων δὲν δύναται νὰ ἀφεθῇ εἰ; τὴν πρωτοβουλίαν αὐτῶν τῶν ἰδίων προσφύγων, καθ' ὅσον δὲν εἶναι ζήτημα ἀφορῶν αὐτοὺ; μόνον ἀλλὰ πολλοὺ; ἄλλους περιέχοντα; καὶ ἐκομένες τὸ Κράτο; διὰ τῶν ἁρμοδίων ὑπηρεσιῶν του σταθμίζον τὰς ἀνάγκας πάντων θέλει ρυθμίσῃ ***ὁ ἰδίας ἀποὺσας πρωτοβουλίας*** τὰ κατὰ τὸ ζήτημα τοῦτο.

Ἐπιτοῦμεν τὰ ἐπιβάλομεν ***πάσῃ θυσίᾳ*** τὰς ἀνωτέρω ἀρχὰς, ΦΕΡΟΜΕΝΟΙ ΕΝ ΑΝΑΓΚΗ, ΣΚΛΗΡΩΣ ΕΙΣ ΤΟΥΣ ΠΑΡΕΚΤΡΕΠΟΜΕΝΟΥΣ, καθ' ὅσον δι' ἡμᾶ; τὸ ζήτημα τῆς ἐγκαταστάσεως τῶν προσφύγων δὲν εἶναι ζήτημα ἀφορῶν αὐτὴν τὴν Κρατικὴν μας ὑπόστασιν. Πρὸ; τοῦτο τὸ Κράτο; δὲν θὰ φεισθῇ οὐδεμιᾶ ἐπιβαλλομένης θυσίας.

Ὡ; πρὸ; τὸ ζήτημα τῆς παραχωρήσεω; εἰ; τοὺ; πρόσφυγα; τῶν ὑπὸ τῶν ἀνταλλασσομένων Μουσουλμάνων ἐγκαταλειπομένων γαιῶν γνωρίζομεν ὑμῖ; τὰ ἑξῆ; :

Συμφώνω; πρὸ; τὴν περὶ ἀνταλλαγῆ; σύμβασιν τὰ ἐν λόγῳ κτήματα ὀφείλουν διαχειρισθῇ ὑπὸ Κρατικοῦ ὀργάνου, μὴ ὄντο; ὑπορχομένου κατὰ τρόπον ἀπόλυτο; δόλιον ἀποξημιώσῃ τοὺ; πρόσφυγα; εἰ; εἰδὸ; ἐναντι τῶν ἐν Τουρκίᾳ ἐγκαταλειφθεισῶν περιουσιῶν των, ἀλλ' ὁπωσδήποτε ἄλλω, ἤθελε κρίνη τοῦτο σκόπιμον. Ἐπομένω; πρέπει νὰ νοηθῇ ἀπὸ τοὺ; πρόσφυγα; καὶ ἀπὸ τὸ διαχωρίζομεν; τὰ προσφυγικὰ ζητήματα ὑπηρεσία; ὅτι τὸ ζήτημα τῆς ἀποκαταστάσεως τῶν ***προσφύγων εἶναι ἐντελῶς διάφορον ἀπὸ τὸ τῆς ἀνταλλαγῆς τῶν πληθυσμῶν.***

Ὡς πρὸ; τὸ ζήτημα τῆς διαθέσεως τῶν ἐγκαταλειπομένων Μουσουλμανικῶν γαιῶν δέον νὰ ἔχητε ὑπ' ὄψει σα; τὰ κεκτημένα δικαιώματα καὶ τὰ ἀναγκα; τῶν ἐντοπίων, δυνάμει τῶν περὶ ἐγκαταστάσεως ἀκτημόνων καλλιεργητῶν Νόμιων ὡ; καὶ τὰ ὑφισταμένα ἑκαστοτὲ γεωργικὰ σχέδεια.

Ἐπὶ γαιῶν, ὅπου ἤθελον ἄγρυα ἀξιώσεις ἀκτήμονε; ἢ τόπιοι θέλετε θέσει τούτου; ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΥΤΗΝ ΜΟΙΡΑΝ μὲ τοὺ; πρόσφυγα; φρονίζοντες; ὅπω; ἐξασφαλισθῇ εἰ; ὅλου; ΙΣΟΣ ΒΙΩΣΙΜΟΣ κλῆρο;.

Πρέπει ἐν τέλει νὰ τονισθῇ εἰ; τοὺ; πρόσφυγα; ὅτι ἀκριβῶ; ἐπειδὴ θεωροῦμεν διάφορον τὸ ζήτημα τῆς ἀποξημιώσεω; ἐκτῶν ἐναντι ἐγκαταλειφθεισῶν περιουσιῶν των πρὸ; τὸ ζήτημα τῆ; ἀποκαταστάσεώ; των, δὲν ἀρκούμεθα εἰ; τὴν ἐγκατάστασίν των εἰ; Μουσουλμανικὰ μόνον κτήματα ἀλλὰ καὶ εἰ; Δημόσια καὶ Μοναστηριακὰ καὶ εἰ; ἄλλα ἐντοπίων μεγαλοϊδιοκτησιῶν τοιαῦτα, ἐπαισσόμενα ἢ ἀπαλλοτριούμενα ἀνάγκε σωτηρία.

Προτίστως ὅμως ἐπιβάλλεται ἡ ***εἰρηνικὴ ἐνσπείρη καὶ προσφύγων διαβίωσι***, καὶ ὅτι τυχὸν αὐθαιρεσίαι, ὁποιδηπότε προερχόμεναι, ὄχι μόνον δὲν θὰ προαγάγουν τὸ ζήτημα τῆ; ἀποκαταστάσεώ; των, ἀλλὰ καὶ θὰ προκελέσουν τὴν λῆψιν ἐπισήμων ἐναντίον ποιεὶ; περιεχειρημένου μέτρων.

Πρὸ; τοῦτο κατεχητίζομεν Νομοθετικὸν Διάταγμα, δι' οὗ ἐπιβάλλονται βαρύτατοι ποιναὶ εἰ; τοὺ; ταιελεβρίτου; ἢ κατελαμβανόντα; αὐθαιρέτω; ἀκίνητα ἀνήκοντα εἰ; ἀνταλλακτέου; Μουσουλμάνου;.

Τὴν παρούσαν μα; παρακαλοῦμεν ὅπως ***κοινοποιήσητε εἰ; ὅλα; τὰ; ὑφ' ὑμᾶ; ἀρχὰ; εἰ; τὰ; ἐγκατεστημένα; ἐν τῇ περιφερείᾳ σα; προσφυγικὰ ὁμάδα; γεωργικοὺ; συναιτερισμοὺ; καὶ ὀργανώσει; ὡ; καὶ τὰ; κοινοτικὰ ἀρχὰ; τῆ; περιφερείας σα; ἐπιδιώξητε δὲ τὴν διὰ παντὸ; μέσου αὐστηρὰν αὐτῆ; ἐφαρμογήν.***

Ὁ Ὑπουργὸ; Α. ΜΠΑΚΑΛΟΠΑΣΗΣ

Τὸ ζήτημα τῆς ἐγκαταστάσεως ὅπως τίθεται μὲ τὴν ἀνωτέρω διαταγὴν εἶνε τελείως ἄλλο πρᾶγμα ἀπὸ τὸ ἐνομίζαμεν. Εὑρισκόμεθα ἐνώπιον εὐρυτάτου ἀγροτικοῦ πρεγράμματος, τὸ ὁποῖον ζητοσκεπεῖ εἰς τὴν ἀποκατάστασιν παντὸς ἀκτήμονος ἀδιαιρέτως, εἴτε πρόσφυγος, εἴτε ἐφέδρου, εἴτε ἀσκρατεύτου. Εἰς ὅλους ἴσα δικαιώματα ἐγκορυβτει καὶ δίκαιοσύνη ἐγκατεστάσεως, τιθέμενοι εἰς τὴν αὐτὴν μοῖραν ἀπὸ τὴν ἀρχὴν. Ἀλλ' ἡ διαταγὴ αὕτη ἡ ὁποία χρησιμοποιεῖται ἀπὸ τὰς ἀρχὰς τοῦ παρελθόντος μηνὸς καὶ ἐνοποιοποιήθη εἰς τοὺς Νομάρχας καὶ τοὺς Νομογεωπόνους μὲ τὴν ἐντολὴν νὰ δοθῇ πλήρης καὶ εὐρυτάτη δημοσιότης εἰς αὐτὴν δόμη δὲ καὶ τὰ τεθῇ εἰς ἐφαρμογὴν ἄμεσον, ΠΑΡΑΔΟΞΟΝ πως. οὔτε ἐδημοσιεύθη, οὔτε εἰς ἐφαρμογὴν ἐτέθη.

Ἡ ἀνεπίσημος γνῶσις, αὐτῆς, δικαίως λοιπὸν διεστάτωσε τὸν ἐφεδρικὸν κόσμον καὶ ὥθησεν αὐτὸν εἰς τὴν ἀπόφασιν τὴν ληφθεῖσαν ἐν τῷ Συνεδρίῳ περὶ μὴ ἀναγωρίσεως τῆς γενομένης ἀχρεοῦσθε μονομεροῦς ἐγκατασάσεως τῆς τάξεως τῶν προσφύγων καὶ εἰς τὴν ἀπαίτησιν συγχρόνως ὅπως ἀσταλῇ ἡ ἐργασία τῆς ἐγκατασάσεως διὰ νὰ ξεκαθαρισθοῦν τὰ πράγματα.

Τί ἔχουν νὰ μᾶς εἴπουν ἐπὶ τοῦ προκειμένου αἱ ἁρμόδιαι Ἀρχαί ;

Ἐρωτῶμεν.

ΕΙΣ ΤΗΝ ΜΟΝΗΝ ΤΟΥ ΛΕΙΜΩΝΟΣ

ΤΟ Β. ΠΑΛΛΕΣΒΙΑΚΟΝ ΕΦΕΔΡΙΚΟΝ ΣΥΝΕΔΡΙΟΝ

ΕΝΤΥΠΩΣΕΙΣ ΚΑΙ ΠΕΠΡΑΓΜΕΝΑ

Τὸ φρομάνιον ποὺ ἀπηύθυνε τὸ Κέντρον τῶν ἐφεδρικῶν ὀργανώσεων πρὸς τὰ τμήματα τῆς ὑπαίθρου ἀνέλιξεν ὁλοκλήρου μίαν τραγῳδίαν ἐτῶν καὶ ἐτῶν: σπαραγμῶν. Τὸ Σαββατόβραδο, θὰ συνεγηθῶμεν εἰ; τὰ; πύλα; τοῦ Μοναστηριοῦ, καθὼ; μὲ τὴν κουβερτοῦλα του, ἔλεγε περίπου ἡ πρωτότυπο; πρωτανή. Καὶ ἐπίνομεν ἕνα περάκιον Λέσβου οἱ ἀντιπρόσωποι τῶν Ἑνώσεων.

Ὁ ἦλιο; ἐβασίλευεν ὅταν ἐξεκινήσαμεν πυῇ, ἐγὼ καὶ οἱ . . . ἀντιπρόσωποι τῆ; Κεντρικῆ; Ἐπιτροπῆ; τῶν Ἐφέδρων. Διευθυνόμεθα Ἰληγγιωδῶ; πρὸ; τὴν Παγανήν, ἀπὸ κεῖ ξεγλιστροῦμεν τὴν δεξιὰν ὄχθη τοῦ κόρφου τῆ; Γέρρε, ἀφίνομεν πίσω μα; τὸ περίφημον Κλίτ κα; ὁρμοῦμεν πρὸ; τὸν δρασερὸν καταπρόσωπον πευκῶνα. Τί μαγευτικὴ πρασινάδα! Ἡ ψυχή μα; πίγεται ἀπὸ τὸ ἄγωμα ποὺ ἐκπνέουν τὰ πεῦκα. Καὶ τρέχομεν, τρέχομεν. . . .

Ὅταν ἐκάμψαμεν τὴν τελευταίαν πευκοφύτευτον κλιτύν, ἐκεῖ ἀκριβῶ; ποὺ ὁ μακαρίης: Ἀβδελᾶ: διέπρεξε τὸν πρῶτον καὶ τελευταῖον ἄθλον του, τὸ θέαμα τοῦ ἀπεραντου κάμπου τῆς Καλλονῆ, ἀπλώθηκε μπροστά στὰ μάτια μα;. Πέρα στὸ βάθο, ὁ ἀνοιχτὸ; κόρφο; ἔρημο; ἀπὸ πλοῖα, νεκρὸ; σχεδὸν, ἀσπρογαλιζει μέσα εἰ; τὸ γήϊνον λίκνον του. Ἡ νύχτα μὲ μεγάλα βήματα προχωρεῖ, ἐν ὅσῳ διασχίζομεν τὸν εἰρηνικὸν αὐτὸν κάμπον. Πυκνοὶ, θολοὶ ὑδρατμοὶ ἀρμενίζουν μέσα εἰ; τὴν ἀτμόσφαιρον. Στὶ; ὄχθε; τοῦ κεμπίσιου δρόμου ἄπειρον πλῆθο; οἱ ἀροδιάφορε; ποὺ ἀντοῦν καὶ κοκκινίζουν. Θαυμάσιον δρᾶμα!

***

Ἐρθάσαμεν ἐ; τὴν Καλλονὴν καὶ ἐδάσαμεν δρόμο πρὸ; τὸ Μοναστήρι. Μέσα εἰ; μίαν χαραμάδα κοιλάδα, τριγυρισμένην ἀπὸ μίαν ἀλυσίδαν λοφίσκων ἀγόνων καὶ βραχωδῶν προβάλλει μοναχικὸν, ἤρεμον καὶ ἐπιβλητικὸν τὸ νεοκτιζόμενον ἐκκλησάμμα τῆ; Μονῆ. Εἰ; τὸ πίσω μέρο; διαγράνεται ὁ σκοτεινὸ; ὄγκο; τοῦ ἀρχαίου κτιρίου ποὺ ἀριθμεῖ βέβαια τετρακοσίων καὶ ἐπέκεινα ἐτῶν. Μία καταπληκτικὴ μαγευτικὴ φυσεία, ἀπὸ παντοῦ σὰν ὄνειρο τὸ περιβάλλει.

Ἡ νύχτα ἔχει προχωρήσει πολὺ καὶ δὰ γύρω εἶνε σιωπηλὰ καὶ δὰ διακρίνονται ἀναθάρσεια καὶ ἀμυδρὰ μὲ τὸ χλωρὸ φέγγο; τῶν ἄστρων. Ἡ μεγίλη πόρτα τοῦ Μοναστηριοῦ, θολωτὴ καὶ κατασκότεινη προβάλλει μπροστά μα;, σὰν ἀνοιγμα μυστηριώδους ἄρύσσου. Περνοῦμε, διασχίζουμε τὸ ἐσωτερικὸ περιβόλι τῆ; Μονῆ; καὶ ἀνεβαίνουμε στὰ πλακὶ δώματα ὅ,ου ἦταν συγκεντρωμένο ἕνα πλῆθο; ἀνθρώπων τῶν Ἑνώσεων τῆ; ὑπαίθρου. Συζήτησι; καὶ ὀχλοβοή.

Μιὰν ἀδελφικὴ συντροφιὰ ἀνθρώπων, ἀγνώστων ὡ; ἐπὶ τοῦ πολὺ μεταξύ του;, μὰ ποὺ ὡ; τόσο αἰσθάνονται καταβαθὰ πόσον κοντὰ εὑρίσκονται ὅλων οἱ ψυχὲ; καὶ οἱ καρδιὲ; ὅλων.

Τὰ στήθεια ὅλων πάλλονται μὲ τὸν ἴδιο παλμό, οἱ σκέψει; ὅλων στρέφονται γύρω στὸ ἴδιο ἄντικρυ τῆ; ἰδέας, τῆ; ἰδέας ποὺ τοὺ; ἔφερεν ὅλου; ἐδῶ καὶ τοὺ; κάνει νὰ κυτιάζῃ ὁ ἕνα; τὸν ἄλλον σὰν νὰ γνωρίζονται ἀπὸ χρόνια.

Ἔτσι ἐσκέφθην μόλι; ἀντίκρυσα τοὺ; διοκομμένου; τοὺ; ρωμαλέου; αὐτοὺ; ἀνθρώπου; τοῦ βουνοῦ καὶ τοῦ κάμπου, τὰ γερὰ κορμιὰ τὰ σμιλαρισμένα ἀπὸ τὴν ἀντατικὴ δουλειὰ καὶ τὸν ἄφθονον ἱδρῶτα. Εἶναι ἄλλως τε οἱ ἄνθρωποι τῶν μαχῶν καὶ τοῦ πολέμου. Οἱ πιὸ πολλοὶ ἀπ' αὐτοὺς ἔχουν νὰ ἐπιδείξουν ἴχνη σκληρὰ ποὺ ἄφησε ἐπάνω στὸ νέο κορμί τους, τὸ βόλι καὶ τὸ θραῦσμα τῆ; μπόμπας.

Ἀλλὰ τί τὰ θέλουμε αὐτά; Ἴδιοὶ, ἕνας ὑστερῆς μονοχὸς προσφέρει ἕνα θαυμάσιον ρακὶ εἰ; τοὺ; παρεστῶτα;. Πλουρίζομεν εἰ; τὸν καλογηρικὸν δίσκον καὶ ρουφῶμεν ἀπνευστὶ τὸ ποτὸν αὐτὸ τὸ ὀρράτιον. Ὁμολογουμένω;, φίλοι ἀναγνῶστοι, διεπίστωσα τὸ γεγονό;. Τὸ μοναστηριακὸ ρακὶ καὶ τοὺ φαιδιλότατα προσφερόμενον εἶνε ἀσυναγώ ιστον εἰ; τὴν ποιότητα.

***

Εἰ; τὴν Τράπεζαν πέντε ἑξη μέτρων τράπεζαν, πρέπει νὰ φαντασθεῖτε, ἀναγιαστοί μου. Καὶ θρονιζόμεθα γύρω τῆ; αὐρδην μίγδην καὶ μὲ ζῆλον σιομπτικὸν προφανῆ. Οἱ μοναχοὶ τῆ; ὑπηρεσίες σερβίρουν δρασηρίως μίαν θαυμασίνωτην Βεσίλ. Παλαιοχωρίου, Ἄμπελικιώτη; Δημ., Ποπσδὸ; Ὀρφανὸ; Χ., Παρακοίλων, Χαμολέλλης Ἀντ. Πέτρα;, Φ. Μπολιᾶ, Πλακάδο;, Τσακοτέλλης Προκ., Παλαιοκήπου, Μιχ. Ἐμμανουηλ, Πηγῆς, Βασίλειος Γιακαλῆς, Καπάρα; Γ. Παμφίλων, Π. Ἀσημίτο;, Φτεροῦντας, Ἀντωνέλλης Κ., Βεννίδη; Ἀντ., Σιαμᾶ, Σφηκιάδου Χρ., Σκαλιχῶρ. Μυτιλήνη; Σπύρο;, Στύφη, Χ΄΄ Δυνάκη; Ἰ., Ὑψηλοπετόπου, Εὐρ. Παπαδέλλης, Σκοπέλου, Π. Γιαννίκο;, Γλιγιᾶ, Σκουτάρου, Μιχαηλίδης Ἰγν., Εὐστρ. Σμυρνῆ;, Τσῶ ἐσω, Οἰκονομίδης Ἰωάν. Φωτιάδη; Μιχ., Τρίγωνα, Κοκάρα; Ἰ., Χάλικο; Μιθύμνης, Χιωτέλλης Θωμᾶ;, Φιλίας, Καραγιανόπουλος Εὐσέβ., Σκούταν, Παν. Σερβέλλης, Χρ. Στεφάνου, Χυδήρων, Ἐμμ. Στεφάνου Σ.γρ ου, Εὐάγ. Μολυβιάτη, Πύργου Θερμῆ;, Βόρβα; Γ. Δίφρι, Δομίνικος Χασιελλῆς, καὶ ἐξ μέρου; τῆς Κ. Ε. Ε. Ε. Λ. οἱ συνάδ. Στρατῆς Μυρσβλίης, Θεόκλητος Λεφτίας καὶ Ἰωσὴφ Χ΄΄ Πανιῆ;.

Δὲν ἀντιπροσωπεύθησαν τὰ τμήματα Ἀσσομάτου, Καγιανίου, Πολυχνίτου, Πληγῶνίου, Παναγιούδα; καὶ Μόρια;.

Πρὸ; παρακολούθησιν τῶν ἐργασιῶν τοῦ συνεδρίου προσῆλθον καὶ παρίσταντο : Ἀντιπρόσωποι τοῦ Τύπου, «Σάλπιγγος» Γ. Φωτίου, «Ἐλευθ. Λόγου» Θ. Λεφκίας, «Καμπάνια,» Ἡλ. Βενέξη; ἐκπαιδευτικὸ; ἀντιπρόσωπο; ὁ κ. Κ. Παπαχριστοδούλου, ὁ ἀντιπρόσωπο; τῆ; Ἀστυνομία; ὁ ἀστυνόμο; Καλλονῆ; Τοσπελία; Βασίλειο;, ἀντιπρόσωπο; τοῦ Ἐπαγγελματικοῦ Πιστωτικοῦ Συνεταιρισμοῦ Μεσαγροῦ Καραδούκα;, ὁ ἀντιπρόσωπο; τοῦ Γεωργικοῦ Πιστωτικοῦ Συνεταιρισμοῦ Μεσοτόπου κ. Π. Μαντᾶ;.

Πρὸ τῆ; ἐνάρξεω; τῆ; συνεδρίας ἐγένετο σεμνὸν μνημόσυνον εἰ; τὴν ἐκκλησίαν τῆ; Μονῆ; διὰ τοὺ; πεσόντα;.

Τὴν 9 πρωΐνὴν, συγκεντρωθέντων ὅλων τῶν ἀντιπροσώπων εἰ; τὴν μεγάλην αἴθουσαν τῆ; Μονῆ;, καὶ μετὰ τὴν κατάθεσιν τῶν πληρεξουσίων τῶν Ἑνώσεων, ὁ συνάδελφ. Μυρσβίλης χαιρετίζει τὴν συνέλευσιν ἐκ μέρου; τῆ; Κ. Ε. καὶ κηρύσσει τὴν ἔναρξιν τοῦ συνεδρίου. Προτείνει δὲ τὴν ἐκλογὴν Προέδρου καὶ πέντε ἀποπτῶν μετὰ παιθαρχικῶν δικαιωμάτων ἐν τῷ Συνεδρίῳ διὰ τὴν κανονικὴν ἐξέλιξιν τῶν ἐργασιῶν αὐτοῦ. Ἡ πρότασι; γίγνεται δεκτὴ. Γενομένη; ψηφοφορία; καὶ ἀριθέντων ὡ; ψηφολεκτῶν τῶν συν. Π. Χαϊδέζου καὶ Ἀν. Σωτηριάδη ἐξελέγη Πρόεδρο; τοῦ Συνεδρίου ὁ συν. Π. Μαντᾶ; διὰ ψήφων 39 καὶ ἐπόπται οἱ συν Π. Χαλδέζου Πλωμαρίου διὰ ψήφων 31, Κ. Χαμαλέλλη Παρακοίλων διὰ ψήφων 31, Ν. Καλιβαντῆ Καλλονῆ; διὰ ψήφων 29, Σ. Μυρσβίλης Κ. Ε. διὰ ψήφων 22 καὶ Λ. Βενιδῆ; Φτεροῦντας διὰ ψήφων 21. Ὁ συν. Π. Μαντᾶ; εὐχαριστῶν διὰ τὴν τιμητικὴν ἐκλογήν του εὐχεται αἴσιον πόρο τῶν ἐργασιῶν τοῦ Συνεδρίου καὶ συνιστᾷ ὅπω; ἕκαστο; ἀγορεύων συνάδελφο; ὁμιλεῖ αὐστηρῶ; ἐντο; τοῦ ὑπὸ συζήτησιν θέματο; τῆ; Ἡμερησίας Διατάξεως, ἀνατιθεμένης τῆς τηρήσεως τῆς τάξεως εἰ; τὴν ἐποπτικὴν ἐπιτροπήν. Ἀκολούθω; ὁ συν. Καλάβαντη; (ἀντιπρόσωπο; Καλλονῆ;) προτείνει ὅπω; τὸ Συνέδριον ἀποστείλῃ πρὸ; τὴν Ἐθνοσυνέλευσιν καὶ τὴν Κυβέρνησιν χαιρετισμὸν τηλ)μα, ἀγγέλλον τὴν ἔναρξιν τῶν ἔργω ὧν του.

Ἀκολούθως ἡ Συνέλευσι; εἰσέρχεται εἰ; τὴν ἡμερησίαν διάταξιν. Ἀναγινώσκεται ὑπὸ τοῦ Προέδρου τὸ πρῶτον θέμα. Ὁ συνάδελφο; Μυρσβίλης ἀντιπρόσωπο; Κεντρ. Ἐπιτροπῆ; λαμβάνων τὸν λόγον προτείνα : 1) Νὰ γίνα εὐρεῖα δημοσιογραφικὴ ἀναγγελία τῶν ἐργασιῶν τοῦ Συνεδρίου. 2) Νὰ σταλεῖ θερμὸ; συνεδελφικὸ χαιρετισμὸ πρὸ; ὅλα; τὰ; ἐφεδρικὰ ὀργανώσει; τῆ; Ἑλλάδο; καὶ τῶν Βαλκανίων καὶ νὰ διατραναθεῖ ἡ θέλησι; τῶν Ἐφέδρων Λέσβου, ὅπω; καταπαύσωσιν οἱ πόλεμοι, οἵτινε; οἰονδήποτε ἀποτέλεσμα καὶ ἂν ἔχουσι μόνον δυστυχία; ἐπισωρεύουν ἐπὶ τῆ; τάξεω; τῶν πολεμιστῶν.

3) Νὰ ἀναγγεῖλθῃ τὸ συνέδριον εἰ; τὴν Κυβέρνησιν, τοὺ; βουλευτὰ; Λέσβου, τὴν Ἐθνοσυνέλευσιν τὸν Ἀθην. Τύπον καὶ εἰ; τὸ ἀγροτικὸν Κόμμα καὶ νὰ παρακληθῶσι, ὅπω; πάντε; βοηθήσωσι διὰ τὴν πραγματοποίησιν τῶν δικαίων ἐξιώσεων τῆ; τάξεώ; μα;. 4) Νὰ σταλῇ ἰδιαιτέρα ἐκλήσι; εἰ; ὅλου; τοὺ; πληρεξουσίου; τῆ; Βουλῆ;, οἵτινε; ἐρχημάτισαν ἔφεδροι ἐναποτρίξουν τὰ νομοθετήματα ποὺ θὰ ὑποβληθοῦν διὰ τὴν ἀποκατάστασιν τῆ; ἐφεδρικῆ; τάξεω;.

Ἡ Συνέλευσι; δέχεται ὁμοφώνω; καθοριζομένης τῆ; λεπτομερεία; ὅπω; εἰ; μὲν τὸν πρωθυπουργὸν σταλεῖ τηλ)φική ἀγγελία τοῦ συνεδρίου εἰ; δὲ τὰ; λοιπὰ; ὀργανώσει; καὶ πρόσωπα, ἔγγραφο.

Ἡ Συνέλευσι; ἀκολούθω; εἰσέρχεται εἰ; τὴν ἡμερησίαν διάταξιν τὴν ὁποίαν ἐν προκαταρκτικῇ συνεδρίᾳ τὴν παρεμονὴν τοῦ συνεδρίου εἶχον συντάξει ἀπὸ κοινοῦ εἰ ἀντιπρόσωποι ὅλων τῶν τμημάτων, καὶ ἀναγινώσκεται ὑπὸ τοῦ προέδρου τὸ πρῶτον θέμα ἔχον ὡ; ἑξῆ; :

Ἐγκατάστασι; ἀντημόνων ἐφέδρων. — Πόσοι εἶνε οἱ ἐγκατασταθησόμενοι. — Καθορισμὸ; τῶν ἐγκατασίμων. — Σπέρματα

Διαχειριστής: ΑΔ. ΚΑΙΡΗΣ

παραχωρηθησόμενα κατ' ἄτομα ἀναλόγως τῆς διαθεσίμου γῆς.— Τρόπος ἐγκαταστάσεως.— Διεκδικούμενα ἀκίνητα. (Στατιστική, ἔκτασις, εἶδος, τοποθεσία, περιφέρεια.— Πῶς εἶναι διατεθειμένη, εἰς τίνας καὶ ὑπὸ ποίαν μορφήν. Πόσα κτήματα ἀνταλλάξιμα ὑπάρχουν κατὰ περιφερείας, μὴ διατεθέντα εἰς πρόσφυγας, καὶ διὰ τίνα λόγον.—Ποῦ ἐγένετο ἐγκατάστασις προσφύγων καθ' ὑπέρβασιν κανονικοῦ κλήρου.—Ἐὰν ὑπάρχουν ποῦ καὶ πόσοι ἔφεδροι πρόσφυγες παραπονούμενοι δι' ἀδικίαν ἐγκαταστάσεως.— Διάθεσις ἐπ' ἐνοικίῳ Κοινοτικῶν γαιῶν.—Ἀπαλλοτρίωσις μοναστηριακῶν.

Ὁ συν. Χαλδέζος (ἀντιπρόσωπος Πλωμαρίου) λαβὼν τὸν λόγον παρακαλεῖ τοὺς ἀντιπροσώπους τῆς Κ. Ε. ὅπως, διὰ νὰ δυνηθεῖ τὸ Συνέδριον νὰ συζητήσῃ, ἀνακοινώσῃ πρῶτον εἰς τὴν Συνέλευσιν τὰ στοιχεῖα ἐπὶ τῇ βάσει τῶν ὁποίων προέβη ἡ Κ. Ε. εἰς τὴν σύγκλησιν τοῦ Β' Παλλεσβιακοῦ Ἐφεδρικοῦ Συνεδρίου καὶ ἰδίως τὴν ὑπ. ἀρ. 42815 ἐ. ἔ. ἐγκύκλιον Διαταγὴν τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας περὶ ἧς ὁμιλεῖ ἡ σχετικὴ πρόσκλησις τῆς Κ. Ε. Οἱ ἀντιπρόσωποι τῆς Κ. Ε. ἀνακοινοῦν τὴν ἐν λόγῳ ἐγκύκλιον Διαταγὴν τοῦ Ὑπουργείου Γεωργίας ἔχουσαν οὕτω:

(Δημοσιεύεται εἰς ἄλλην στήλην)

— *Ἡ συνέχεια τῶν Πρακτικῶν εἰς τὸν αὔριανὸν ΤΕΤΡΑΣΕΛΙΔΟΝ «Ἐλ. Λόγον».*

ΤΟΠΙΚΑ

Χρηματαγορὰ Μυτιλήνης

Λίρα Ἀγγλίας	Δρχ.	235 —
Δολλάριον	»	54.—
Λίρα Τουρκίας Ταλάτ	»	28 50
Γαλλικὸν Φράγκον	»	2 85

—Ἕνα ἐπικίνδυνον παιχνίδι δύο Γαλλίδων

Ἔφθασε χθὲς εἰς τὸν λιμένα μας προερχόμενον ἐκ Χίου τὸ Γαλλικὸν κόττερο «Perlette», χωρητικότητος 4 τόννων.

Ἡ ἱστιοφόρος αὐτὴ βαρκοῦλα κυβερνᾶται ἀπὸ δύο θηλυκούς....ναύτας τὰς δας Sem sure καὶ Onlie ἡλικίας 22—23 ἐτῶν καὶ κάμνει ἐπὶ στοιχήματι 20 ἑκατομμυρίων φράγκων τὸν γῦρον τῆς Μεσογείου μὲ ὑποχρέωσιν νὰ προσεγγίσῃ εἰς τοὺς σπουδαιοτέρους λιμένας της.

Τὸ κόττερο ἀπέπλευσε χθὲς διὰ τὴν Λῆμνον. Τὸ θέαμα τοῦ ἀπόπλου παρηκολούθησαν εἰς τὴν προκυμαίαν πλῆθος περιέργων θαυμαζόντων τὶς τολμηρὲς Μαρσεγιέζες ναυτοποῦλες ποὺ παίζουν μὲ τὴν ζωήν των χάριν μερικῶν ἑκατομμυρίων.

Ἡ πατρίδα των εἶνε ἡ Μασσαλία εἰς τὴν ὁποίαν θὰ ἐπιστρέψουν μετὰ τὸ πέρας τοῦ ἄθλου των ἐὰν δὲν συμβεῖ ἐννοεῖται καμμία δυσάρεστος συνάντησις μὲ τὸν Ποσειδῶνα καὶ τὴν τρίαινάν του.

— Δικάζονται οἱ λησταὶ Βλιάγκος καὶ Παράσχου

Ἤρξατο σήμερον εἰς τὸ Στρατοδικεῖον ἡ ἐκδίκασις τῶν ἐπὶ λῃστείᾳ κατηγορουμένων Βλιάγκου καὶ Παράσχου.

— Διορισμὸς ὑπαλλήλων.

Κατόπιν ὑπουργικῆς διαταγῆς διωρίσθησαν ὑπάλληλοι ἐπὶ ἡμερησίᾳ ἀποζημιώσει διὰ τὸν καταρτισμὸν τῶν μητρώων ἀρρένων αἱ δ)δες Ἀδαμ. Κλωνάρη, Ἑλένη Κότα καὶ Σοφία Φρονιμοπούλου.

— Διατίμησις εἰς τὰ ἑστιατόρια

Ἡ ἀστυνομία ἀπηύθυνε πρὸς τὴν ἐπὶ τῶν διατιμήσεων Ἐπιτροπὴν σύστασιν ὅπως προβῇ εἰς τὴν διατίμησιν τῶν μερίδων φαγητοῦ τῶν ἑστιατορίων.

— Ὁ ἔρανος ὑπὲρ τοῦ Ἐρυθροῦ Σταυροῦ

Ἡ διεξαγωγὴ τοῦ Ἐράνου τοῦ Ἑλλ. Ἐρυθροῦ Σταυροῦ κατηρτίσθη ὡς ἑξῆς:

Ἡ πόλις διῃρέθη εἰς 14 τμήματα καὶ 24 ὁμάδας Κυριῶν καὶ Δ)δων.

1ον Τμῆμα Κιόσκι. Ἡ κ. Νομάρχου, ἡ κ. Εἰσαγγελέως, ἡ κ. Παντazοπούλου, μετὰ τῶν Δ)δων Δημητριάδου, Κιδελῆ, Παντaζοπούλου καὶ Β υζβ ύνη.

2ον Ἀπὸ τοῦ Καπνοκοπτηρίου μέχρι Τραπέζης Ἀθηνῶν, αἱ κ. Κεμπαδέλλη, Παντaζῆ, μετὰ τῶν Δ)δων Νατσούλη, Βαλσαμάκη, Σαπικου καὶ Κάμφωνε.

3ον Ἀπὸ τῆς Τραπέζης Ἀθηνῶν μέχρι «Μ. Βρεταννίας». Αἱ κ. Εὐστρατιάδου, μετὰ τῶν Δ)δων Κυπριανοῦ, Κορφινοῦ καὶ Ἀναγνωστοπούλου.

4ον Ἀπὸ «Μ. Βρεταννίας» μέχρι Δημαρχείου. Αἱ κ. Κωνσταντινίδου, Δημητριάδου μετὰ τῶν Δ)δων Δημητριάδου, Εὐγενίδου καὶ Πασιούρα.

5ον. Ἀπὸ Δημαρχείου μέχρι τέλους Κήπου, Αἱ κ. Αντωνιάδου, Μυρσίνη Φιδέλη μετὰ τῶν Δ)δων Σημενίτζη, Α. Γούτου καὶ Μ. Ἀλατζᾶ.

6ον Τμῆμα Ἁγίας Εἰρήνης. Αἱ κ. Ὀλυμπίου, Ἀγγελάτου μετὰ τῶν Δ)δων Μαργιάννη, Παπαδοπούλου, Πασιούρα καὶ Κωνσταντινίδου.

7ον Τμῆμα Λεωφόρου Γεωργίου Α'. Ἡ κ. Μυρσίνη Γούτου μετὰ τῶν Δ)δων Γιώτου, Καψιμάλη, Χ)ιστόφα καὶ Λεοναρδοπούλου.

8ον Τμῆμα Ἁγ. Θεράποντος. Αἱ κ. Κωνσταντινοπούλου, Πρίμου μετὰ τῶν Δ)δων Εὐστ. Τρακυσέλη, Καριώτου καὶ Καλλικλῆ.

9ον Τμῆμα Μπὸς Φινάρ. Ἡ κ. Εἰρήνη Ἀγγελάρα μετὰ τῶν δ)δων Λιαππη Μαριβέλλη καὶ Σάκκη.

10ον Τμῆμα Σουράδας. Αἱ κ. Βάμβα μετὰ τῶν δ)δων θυγατέρων της.

11ον Τμῆμα Πόρτε. Αἱ κ. Παπαδημητρίου, Μουρμδόγλου, Σκλήρη μετὰ τῆς δ)δος της.

12ον Τμῆμα Κουμπάρας. Ἡ κ. Βαλσαμάκη μετὰ τῶν δ)δων θυγατέρων της.

13ον Τμῆμα Ἐπάνω Σκάλας. Αἱ κ. Τζώρτζογλου καὶ οἱ δ)δες Φιλιππίδου, Εἰρ. Φιλιππίδου καὶ Ι. Τριανταφυλλίδου.

14ον Ἀπὸ οἰκίας Κουρτζῆ μέχρι Γεν. Ταμεῖ. Ἡ κ. Μ. Σταύρου μετὰ τῶν δ)δων Ρίλλη, Μ. Παπαπέτρου, Χ. Πολυχρόνη, Μ. Τσακίρη καὶ Χ'' Γιάννη.

«Ζάππειον»

Αὔριον Πέμπτην Ζοὺρ-Φὶξ ἀρχίζει ὁ ὑπαίθριος κινηματογράφος «Ζάππειον» μὲ θαυμάσιον ἔργον τὸ *«Θαῦμα τῶν Δακρύων»* δρᾶμα ὑπέροχον εἰς 7 μέρη ὅπερ θὰ συνοδευθῇ ὑπὸ τῆς ὀρχήστρας Καρακάση. Ὅλοι λοιπὸν αὔριον στὸ δροσόλουστον «Ζάππειον».

(Ἐκ τῆς Δ)σεως)

Κοινωνικά

Στὸν ἀγαπημένο μας Πρόεδρο τῆς Ἑνώσεως Παῦλον Χ'' Σταύρου ποὺ στεφανώθηκε μὲ τὴν ξεχωριστὴ καὶ εὐγενικιὰ κοπέλλα τοῦ χωριοῦ μας Δέσποιναν Γ. Ἀνδρέου, ἀπευθύνουμε τὶς πιὸ θερμὲς καὶ ἐγκάρδιες εὐχές.

Οἱ ἔφεδροι Ἐρεσσοῦ

Στὸ ταιριαστὸ ἀγγελόμορφο ζευγάρι Στέλλα Χ'' Δημητρίου καὶ Ἰγνάτιον Καντaρᾶν εὔχομαι βίον ἀνέφελον καὶ ἀνθόσπαρτον.

Κλειοῦ *Μαριάνθη Ε. Ἀλμπάνη*

Διανυκτερεύοντα Φαρμακεῖα

ΤΕΤΑΡΤΗ 5. — Ἀθ. Γεωργιάδη.

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ

Τὴν προσεχῆ Κυριακὴν 8ην τρέχοντος τελοῦντες ἐτήσιον Ἀρχιερατικὸν Μνημόσυνον ἐν τῇ Ἱερᾷ Ἐκκλησίᾳ τοῦ Ἁγ. Θεράποντος ὑπὲρ ἀναπαύσεως τῶν ψυχῶν τῆς λατρευτῆς Μητρὸς καὶ Μάμμης ἡμῶν

Χρυσῆς Ε. Ἀλαμανέλλη

καὶ τοῦ λατρευτοῦ ἀδελφοῦ καὶ πατρὸς ἡμῶν

Ἀλεξάνδρου Ε. Ἀλαμανέλλη

παρακαλοῦμεν πάντας τοὺς τιμῶντας τὴν μνήμην αὐτῶν ὅπως εὐαρεστούμενοι προσέλθωσι καὶ συνενώσωσι μεθ' ἡμῶν τὰς πρὸς τὸν Ὕψιστον δεήσεις των.

Ἐν Μυτιλήνῃ τῇ 4 Ἰουνίου 1924

Οἱ βαρυπενθοῦντες

Εὐανθία Γ. Κουρτζῆ

Οἰκογένεια *Ἰωάννου Ζερμπίνη*

Οἰκογένεια *Βασιλείου Ἀλαμανέλλη*

Ναταλὶε Α. Ἀλαμανέλλης

Στρατῆς Α. Ἀλαμανέλλης

1—4 *Δόρα Φ. Φιλίππου*

Εἰδοποίησις

Εἰδοποιῶ τοὺς ἁπανταχοῦ τῆς Λέσβου ἐμπόρους ἐλαίων, βιομηχάνους καὶ εἰσοδηματίας ὅτι ἀντιπροσωπεύω τὸ μεγαλείτερον ἐργοστάσιον ἐν Ἀγγλίᾳ διὰ παϊδόπανα πρὸς κατασκευὴν σεβόνων ἐλαιουλάδων ἀρίστης ποιότητος ἅτινα δύναμαι νὰ προμηθεύσω εἰς λίαν συγκαταβατικὰς τιμάς. Ὅσοι χρειάζονται παρακαλοῦνται νὰ σπεύσουν νὰ παραγγείλουν ἀπὸ τοῦδε διὰ νὰ τὰ ἔχωσιν ἐγκαίρως.

Χαράλαμπος Ε. Βασιλείου

1—5 Ἐμπορικὴ Στοὰ ἀριθ. 11

Περίληψις ἀναφορᾶς

Ὁ Θεμιστοκλῆς Ἀρβέτης, κάτοικος Ν. Ὑόρκης ἐπιδιώκων τὴν λύσιν τοῦ μεταξὺ αὐτοῦ καὶ τῆς συζύγου του Μαρίας θυγατρὸς Ξ. Γκοριζώτη κατοίκου Μυτιλήνης, ὑφισταμένου γάμου, ᾐτήσατο διὰ τῆς ἀπὸ 5 Μαΐου 1924 ἀναφορᾶς του ἐνώπιον τοῦ Πρωτοδικείου Μυτιλήνης, ὅπως ἐπιτραπῇ αὐτῷ ἡ ἐνέργεια τῶν ἀναγκαίων προπαρασκευαστικῶν πράξεων. Τὸ Δικαστήριον διὰ τῆς ὑπ' ἀριθ. 410 ε. ἔ. ἀποφάσεως διέταξε τὴν κατὰ τὰς νομίμους διατυπώσεις τοῦ ἄρθ. 676 τῶν Πολ. Δικ. δημοσίευσιν τῆς ἀναφορᾶς. Ὁ πληρεξούσιος δικηγόρος Γεωρ. Α. Ζίκας.

— «Ὁ Κεραμικός»

Φέρομεν εἰς γνῶσιν τοῦ ἀξιοτίμου κοινοῦ, ὅτι τὸ ἐν Ἀγιασσῷ καὶ εἰς θέσιν «Καμάρες» (Σταυρὸ) γνωστότατον εἰς πάντας κατάστημα ἀγγειοπλαστικῆς «ὁ Κεραμικὸς» τοῦ κ. Ἠλία Κουρτζῆ πλουτισθὲν ἐσχάτως δι' εἰδῶν ἀγγειοπλαστικῆς παντὸς τύπου ἀρχαίων καὶ νεωτέρων, εἶναι εἰς θέσιν νὰ εὐχαριστήσῃ καὶ τὰ πλέον ἰδιότροπα γοῦστα, δέχεται δὲ καὶ παραγγελίας διὰ τὴν κατασκευὴν τῶν ἀνωτέρω εἰδῶν οἱουδήποτε σχήματος καὶ τύπου. 4—5

Εἰδοποίησις

Πωλεῖται ἐλαιόκτημα ἐκ 200 περίπου δένδρων κείμενον παρὰ τὴν θέσιν Ἀγκαδος (περιφερείας Χαλικοῦ) συνορευόμενον μὲ τὰ κτήματα τοῦ Παν. Χριστοδούλου ἢ Λαγοῦ καὶ Ἀθαν. Τσολάκη.

Ἐπίσης πωλεῖται τὸ 1)2 ἥμισυ μερίδιον ἑνὸς ἰσογείου μαγαζείου κειμένου ἐν τῇ συνοικίᾳ Νεοχωρίου (Πόρτε) συνορευόμενον μὲ τὴν ἰδιοκτησίαν τῆς Μαριάνθης Τσιγκουρᾶ καὶ 3 μερῶν δρόμους. Πληροφορίαι παρὰ τῷ Βασιλείῳ Π. Ἐφελλα[illegible] κατάστημα ἐν τῇ ἀγορᾷ. 2—20

ΠΩΛΕΙΤΑΙ οἰκόπεδον καθαρᾶς ἰδιοκτησίας ἐκτάσεως 243 πήχεων περίπου, εἰς θέσιν Λογκάδα ἁγ. Παντελεήμονος. Πληροφορίαι παρὰ τῷ κ. Στρ. Ἀρ[illegible]. 1—3

ΤΡΙΒΟΛΟΙ

— Ἡ Μυτιλήνη θὰ καταπλαγῇ σήμερον ἀπ' ἄκρου εἰς ἄκρον.
— Ὅταν πληροφορηθῇ ὅτι τὸ συνέδριον τῶν Ἐφέδρων ἐτερματίσθη.
— Τόσον γρήγορα!
— Ποῖος νὰ τὸ ἐπερίμενεν!
— Τί νὰ συνέβη ἄραγε!
— Δὲν ἀντέσχον αἱ ἀποθῆκαι τῆς Μονῆς;
— Ἢ οἱ στόμαχοι τῶν ἀγαπητῶν ἀντιπροσώπων;
— Ἀλλ' ἡ δευτέρα ὑπόθεσις εἶναι ἀπαγωγὴ εἰς ἄτοπον.
— Ἐπειδὴ εἶναι γνωστὴ ἡ ἀντοχὴ τῶν ἐφεδρικῶν στομάχων.
— Καὶ πέτρες χωνεύουν ὄχι ἀμνοὺς καὶ μυτζῆθρες μὲ μέλι.
— Ἡμεῖς ἀναγκαζόμεθα νὰ ἀποδώσωμεν τὸν ταχὺν τερματισμὸν εἰς θαῦμα.
— Ὁ Ἅγιος Ἰγνάτιος ἔκαμεν ἀσφαλῶς τὸ θαῦμα του.
— Καὶ οἱ Ἅγιοι Τόποι ἀπηλλάγησαν ἀπὸ τοὺς νέους τούτους Σταυροφόρους.
— Ἴσως οἱ ἀγαθοὶ πατέρες νὰ ἔκαμαν λιτανείας.
— Καὶ νὰ ἀνέπεμψαν εὐχὰς ἀπὸ ἐκείνας τοῦ ἁγίου Τρύφωνος.
— Ἐπὶ μιανθείσης περιβολῆς, ἢ ἐπὶ ἀκρίδων καὶ παντὸς ζωοφθόρου ὁρατοῦ καὶ ἀφανοῦς ἐντόμου.
— Ἐν πάσῃ περιπτώσει καὶ ἂν τοῦτο δὲν ἔγινεν, ἀσφαλῶς θὰ ἐτελέσθησαν ἁγιασμοὶ μετὰ τὴν ἀναχώρησιν τῶν ἐφεδρικῶν γαστροστομάχων.
= Αἱ γυμναστικαὶ ἐπιδείξεις τῶν σχολείων ἔχουν ὀχληρὸν ἀντίκτυπον εἰς τὰς συνοικίας.
— Παντοῦ τὰ κοριτσόπουλα χορεύουν.
— Πιασμένα μιὰν ἀράδα.
— Καὶ τραγουδοῦν παραφωνοῦντα φρικωδῶς.
— Ἡ ἀπήχησις εἶναι ἀνυπόφορος κατὰ τὰς ἀπογευματινὰς ἰδίως ὥρας.
— Ποὺ οἱ ἄνθρωποι στριφογυρνοῦν κάθιδροι εἰς τὰ κρεββάτια.
— Καὶ προσπαθοῦν νὰ κλέψουν λίγον ὕπνον.
— Ἀπὸ τοὺς κορέους καὶ τὰ κουνούπια.
= Ἡ «Τιτίνα» καὶ ἡ «Λεϊλὰ» καὶ ὅλα τὰ νέα τραγούδια.
— Τὰ ἀκούσατε τὰ βράδυα εἰς τοὺς δρόμους;
— Εἶναι οἱ καντaδόροι ποὺ τὰ ἀντιγράφουν ἀπὸ τὰ θερινὰ μας κέντρα.
— Καὶ τὰ μεταφέρουν ἀνὰ τὴν πόλιν.
— Μιμούμενοι εἰς ὅλα τοὺς τραγουδιστάς.
— Τὶς γαγγάρες καὶ τὰ ἀρσενικοθήλυκα ἄρθρα τοῦ κ. Νεγόνωφ.
— Καὶ τὰ ἔνρινα τῶν πρωταγωνιστῶν τῆς Μαντολινάτας.
— Ἀξιοπαρατήρητος εἶναι ἡ ἐγκατάλειψις τῶν παλαιῶν καντaδῶν.
— Μὲ τ' ἀστέρια τῆς αὐγῆς, τὰς σελήνας νὰ μὴν ἔβγουν ἀπόψε, τὰς γλυκείας παρθένους κοιμωμένας κ.τ.λ.
— Πᾶνε ὅλα τὰ παλαιά.
— Οἱ σημερινοὶ καντaδόροι ἐξεφυλλίσθησαν καὶ αὐτοί.
— Οὐδόλως παράδοξον νὰ ἀκούσωμεν αὔριον νυκτῳδίαν τῇ συνοδείᾳ Τζὰζ μπάντ.

ὁ Κατανάγκης

Πρόσκλησις

Ὁ Κυνηγετικὸς Ὅμιλος Λέσβου συμφώνως πρὸς τὸ ἄρθρον 8 τοῦ καταστατικοῦ, καλεῖ τὴν προσεχῆ Κυριακὴν 8 Ἰουνίου ἐ. ἔ. καὶ ὥραν 10 π. μ. ἅπαντα τὰ τακτικὰ αὐτοῦ μέλη εἰς τακτικὴν γενικὴν συνέλευσιν ἥτις θὰ λάβῃ χώραν εἰς τὸ ἐνταῦθα κινηματογράφῳ «Σαπφὼ» τὴν ἄνω ἡμέραν καὶ ὥραν.

Κατὰ τὴν συνέλευσιν θὰ ὑποβληθῇ ἔγγραφος λογοδοσία τῶν πεπραγμένων τοῦ Διοικητικοῦ Συμβουλίου καὶ τῆς διαχειρίσεως αὐτοῦ καὶ ἐκλογὴ τριῶν ἐλεγκτῶν πρὸς ἐξέλεγξιν τῆς διαχειρίσεως. Λόγῳ δὲ τοῦ ὅτι μετὰ παρόδον ὀκτὼ ἡμερῶν ἀπὸ τῆς Γενικῆς ταύτης Συνελεύσεως, θὰ λάβῃ χώραν ἐκλογὴ νέου Διοικητικοῦ Συμβουλίου. Παρακαλοῦνται ἅπαντα τὰ μέλη νὰ παρευρεθῶσι κατὰ τὴν ὡς ἄνω συνέλευσιν.

Ὁ Πρόεδρος

2—3 *Ἀριστ. Κούμπας*

ΟΔΗΓΙΑΙ

διὰ τοὺς μεταχειριζομένους χάπια τοῦ Ἐξοχωτάτου

Διὰ παιδιὰ ἄνω τῶν τεσσάρων ἐτῶν καὶ δι' ἐφήβους:

6 ἕως 12 πρὸς θεραπείαν καὶ 4 ἕως 6 πρὸς πρόληψιν.

Ἀσχέτως πρό, ἢ μετὰ τὸ φαγητόν. Προτιμότερον πρὸ τοῦ φαγητοῦ.

Ἡ διαίσθησις, ὑποκειμενικῶς, τῆς ἐντάσεως, ἢ μή, τοῦ ζωτικοῦ συναισθήματος, ρυθμίζει τὸ ποσὸν τῶν ληφθησομένων καταποτίων.

Δηλαδή: θὰ καταλάβῃ ὁ ἴδιος ὁ ἄνθρωπος πόσα πρέπει νὰ παίρνει τὴν ἡμέραν, ἀναλόγως τῆς καταστάσεως τῆς ὑγείας του. 4-15

ΙΟΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ L^{TD}

Ἐργάσιμοι ὧραι ταμείου ἀπὸ 1ης Ἰουνίου μέχρι νεωτέρας εἰδοποιήσεως **8 1)2 — 12 1)2.**

Η ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΑ ὀδοντοϊατρικὴ Κλινικὴ δι' ἐπιστημονικὴν θεραπείαν τῶν παθήσεων τοῦ στόματος καὶ τῶν ὀδόντων εἶναι τῶν

κ. κ. **Μ. ΧΑΤΖΗΓΡΗΓΟΡΙΟΥ** ἐκ Κων)πόλεως καὶ **Σ. ΣΥΝΟΔΗ**

Διπλωματούχων Χειρούργων Ὀδοντοϊατρῶν. Θεραπεύονται οἱ ὀδόντες διὰ ταχίστης καὶ βεβαίας μεθόδου, αἱ οὐλίτιδες ῥιζικῶς διὰ τελευταίας ἐφευρέσεως, αἱ στοματίτιδες, οἱ ὄγκοι τοῦ στόματος κλπ. Ἐφαρμόζονται ὅλα τὰ τελευταῖα συστήματα τῶν γεφυρῶν καὶ χρυσῶν ὀδόντων. Τελεία ἐφαρμογὴ ὀδοντοστοιχιῶν ἐκ καουτσούκ καὶ χρυσοῦ ἠγγυημέναι. Ἐξαγωγὴ ὀδόντων ἄνευ πόνου μετὰ τελείας ἀσηψίας, ἀπολυμάνσεως καὶ καθαριότητος. Τιμαὶ λογικαί. Διὰ τοὺς πρόσφυγας ἰδιαίτεραι τιμαί.

Διεύθυνσις: Κεντρικὴ Ἀγορά, οἰκία ἀδελφῶν κ. κ. Κουρουβακάλη.

Ὧραι ἐπισκέψεων 9—12 καὶ 3—7. Τοὺς πτωχοὺς ἑκάστου Σαββάτου δωρεάν. 13—15

ΤΑ ΤΗΛΕΓΡΑΦΗΜΑΤΑ ΜΑΣ

Ἀριθ. 4591 **ΑΘΗΝΑΙ 4 Ἰουνίου ὥρα 8.40**

ΟΙ ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΟΙ ΠΛΗΡΕΞΟΥΣΙΟΙ ΠΡΟΑΓΟΝΤΑΙ

Ὑπεβλήθη εἰς τὴν Συνέλευσιν κατὰ τὴν χθεσινὴν αὐτῆς συνεδρίαν νομοσχέδιον περὶ προαγωγῆς τῶν στρατιωτικῶν πληρεξουσίων. Τὸ νομοσχέδιον ἐψηφίσθη.

ΤΑ ΑΠΕΡΓΙΑΚΑ

Ἡ ἐκδηλωθεῖσα ἔντασις τῶν ἀπεργιῶν ἤρξατο χαλαρουμένη. Πρωτοβουλίᾳ τῆς Κυβερνήσεως ἐπανήρχισαν αἱ διαπραγματεύσεις μετὰ τῶν ἀντιπροσώπων τῶν Ἐργατικῶν Ὀργανώσεων. Ἐλπίζεται ὅτι θὰ ἐπέλθῃ συνεννόησις καὶ αἱ ἀπεργίαι θὰ καταπαύσουν συντόμως.

Η ΤΟΥΡΚΙΑ ΑΜΝΗΣΤΕΥΕΙ ΤΟΥΣ ΥΠΟΔΙΚΟΥΣ

Ἡ Τουρκικὴ Κυβέρνησις ἐξέδωκε διάγγελμα δι' οὗ παρέχεται ἀμνηστεία εἰς ἅπαντας τοὺς Ἕλληνας τοὺς παραμένοντας ἐν ὑποδικίᾳ εἰς τὰς φυλακὰς τοῦ Κράτους.

ΣΤΡΑΤΙΩΤΙΚΗ ΣΤΑΣΙΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΡΟΥΜΑΝΙΑΝ

Τηλεγραφικαὶ πληροφορίαι ἐκ Βουκουρεστίου ἀγγέλλουν ὅτι ὁ στασιάσας στρατηγὸς Ἀβερέσκο ἀπηύθυνε τελεσίγραφον πρὸς τὴν Ρουμανικὴν κυβέρνησιν ὅπως καταθέσῃ τὴν ἀρχήν. Ὁ Βρατιάνο ἀπέρριψε τὸ τελεσίγραφον. Κατόπιν τούτου ὁ Ἀβερέσκο ἐπὶ κεφαλῆς δυνάμεως 50 000 ἀνδρῶν βαδίζει ἐναντίον τοῦ Βουκουρεστίου. Ἡ στάσις αὐτὴ τῶν στρατιωτικῶν τῆς Ρουμανίας ἐναντίον τῆς Κυβερνήσεως ὀφείλεται εἰς τὰς τελευταίας ἀνατρεπτικὰς ἐνεργείας τῶν κομμουνιστῶν οἱ ὁποῖοι διέπραξαν τὰς ἀνατινάξεις τῶν ἀποθηκῶν τοῦ στρατοῦ καὶ ἀπέναντι τῶν ὁποίων ἡ κυβέρνησις Βρατιάνο ἐδείχθη ἐνδοτική, ἐπιτρέψασα τὴν ἐλευθέραν ὀργάνωσιν καὶ ἐξάπλωσιν τῆς ἰδεολογίας των.

Η ΚΑΤΑΣΤΑΣΙΣ ΕΙΣ ΤΗΝ ΑΛΒΑΝΙΑΝ

Πληροφορίαι ἐγκύρου πηγῆς ἀναφέρουν ὅτι τὰ κυβερνητικὰ στρατεύματα ἐπὶ κεφαλῆς τῶν ὁποίων ἐτέθη αὐτὸς οὗτος ὁ Ἀλβανὸς Πρωθυπουργὸς ἐξῆλθον ὅπως ἀντιμετωπίσουν τοὺς βαδίζοντας ἐναντίον τῆς Ἀλβανικῆς πρωτευούσης ἐπαναστάτας. Ἡ Σερβία παραμένει οὐδετέρα ἀπέναντι τῶν ἐν Ἀλβανίᾳ ταραχῶν.

Η ΙΤΑΛΙΑ ΑΠΟΒΙΒΑΖΕΙ ΣΤΡΑΤΟΝ ΕΙΣ ΤΗΝ Μ. ΑΣΙΑΝ

Εἰς τὴν Ρόδον ἤρξατο ἀποβιβαζόμενος Ἰταλικὸς στρατός. Τὰ μέχρι τοῦδε ἀποβιβασθέντα τμήματα ἀνέρχονται εἰς τέσσαρας συγκροτημένας μεραρχίας. Ἕτερα μεγάλα τμήματα στρατοῦ ὑποστηριζόμενα ὑπὸ τοῦ στόλου ἀπεβιβάσθησαν καὶ κατέλαβον τὰ Σώκια τῆς Μικρασίας. Κατόπιν τούτου δευτέρα Ἰταλικὴ διακοίνωσις ἀπηυθύνθη πρὸς τὴν Κυβέρνησιν τῆς Ἀγκύρας. Ἐν Κωνσταντινουπόλει ἐπικρατεῖ μεγίστη ἀνησυχία διὰ τὰς ἀπειλητικὰς ἐπιδείξεις τῆς Ἰταλίας.

ΚΑΙ Η ΓΑΛΛΙΑ ΣΤΕΛΛΕΙ ΣΤΡΑΤΟΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΒΗΡΥΤΤΟΝ

Γαλλικὸς στρατὸς ἀποβιβάζεται εἰς τὴν Βηρυττὸν μετ' ἰσχυρῶν τμημάτων πυροβολικοῦ, προοριζόμενος διὰ τὰ Γαλλοτουρκικὰ σύνορα τῆς Συρίας. Ἡ Γαλλία ἔχει ἀπόφασιν νὰ πλήξῃ ὁριστικῶς τοὺς ἐπαναστάτας τοὺς διαρκῶς ἀπειλοῦντας τὴν ἀσφάλειαν τῆς Γαλλικῆς κατοχῆς.

ΠΑΡΘΕΝΗΣ

Προτιμᾶτε πάντοτε τοὺς ἀρωματικοὺς Σάπωνας

— ΑΝΤΕΡΠΑΠ — **ANDERPAP SOAP**

Ἐκλεκτότεροι καὶ εὐθηνότεροι ὅλων.

Παρακαταθήκη παρὰ τοῖς κ.κ. Ἀνδρεαπού'ῳ — Παπαδοπούλῳ. 12—13

Πρατήριον λιανικῆς καὶ χονδρικῆς πωλήσεως εἰς τὸ κατάστημα «Υἱῶν Χ'' Δ[illegible]»

ΖΥΘΟΣ ΦΙΞ

ΚΑΠΝΟΒΙΟΜΗΧΑΝΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ

= Ι. Π. ΒΑΡΒΑΓΙΑΝΝΗ =

ΣΙΓΑΡΕΤΤΑ ΗΒΗ	πρώτης ποιότητος	Ἀγρινίου	Δρ.	5.—
» ΣΕΛΑΜ	»	Μυρωδάτα	»	5.—
» ΦΑΙΔΡΑ	δευτέρας	Ταπλῆ-Σέρτ	»	4.—
ΚΑΠΝΑ ΒΡΑΧΩΡΙ	πρώτης	Γλυκόπιοτα	»	5.—
» »	δευτέρας	Σέρτικα	»	3.75

Ζητεῖτε ἀπὸ ὅλα τὰ Καπνοπωλεῖα τῆς Νήσου.

13—30 ΓΡΑΦΕΙΑ: *Κεντρικὴ Ἀγορὰ—ΜΥΤΙΛΗΝΗ*

ΘΑΛΑΣΣΙΑ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑ

Ἀτμοπλοΐα ἀδελφῶν Παντελῆ

«ΚΑΤΕΡΙΝΑ» ἀναχωρεῖ τὴν 8ην Ἰουνίου μέσον Πειραιῶς διὰ Μασσαλίαν.

Πράκτωρ *Ε. Χριστοφίδου*

Πάροδος Τραπέζης Ἀθηνῶν

— Società Italiana di Servizi Marittimi

Τὸ ἀτμόπλ. «CONSTANTINOPOLI» ἀναχωρεῖ τὴν 4ην Μαΐου ἡμέραν *Τετάρτην* ἑσπέρα, διὰ Δαρδανέλλια, Κων)πολιν, Πύργον, Βάρναν, Κωνστάντζαν, Σουλινά, Γαλάζιον καὶ Βραΐλαν, δεχόμενον ἐπιβάτας καὶ ἐμπορεύματα.

— Lloyd Triestino

Τὸ ἀτμόπλ. «CARINTHIA» ἀναχωρεῖ τὴν 4ην Ἰουνίου ἐ. ἔ. ἡμέραν Τετάρτην διὰ: Χίον, Βαθύ, Πειραιᾶ (ἀφ. ξιν εἰς Πειραιᾶ Παρασκευὴν πρωΐαν). Καλάμας, Πάτρας, Κέρκυραν, Βρινδήσιον, Μπάρη, Βενετίαν καὶ Τεργέστην.

Γίνονται δεκτὰ ἐμπορεύματα διὰ Βόρειον καὶ Νότιον Ἀμερικὴν μὲ ἄμεσον καὶ ἐπιμελεστάτην μεταφόρτωσιν αὐτῶν ἐπὶ τῶν ταχυδρομικῶν ὑπερωκεανείων τῆς «Cosulich Line».

Ροδόλφος Γ. Ράλλη. Ἀτμοπλ. Ἑταιρία Χεδιβιέ

Τὸ «ΦΕΖΑΡΑ» ἀναχωρεῖ τὴν Πέμπτην 5 τρέχ. 7 μ. μ. κατ' εὐθεῖαν διὰ Πειραιᾶ καὶ Ἀλεξάνδρειαν.

Τὸ «ΦΑΜΑΚΑ» ἀναχωρεῖ τὸ Σάββατον 7ην τρέχοντος 7 π. μ. διὰ Σμύρνην, Δαρδανέλλια καὶ Κων)πολιν.

Παρακαλοῦνται οἱ κ. κ. ἐπιβάται νὰ προμηθεύωνται τὰ εἰσιτήριά των ἐκ τοῦ πρακτορείου. Ἄλλως ἐπὶ τοῦ ἀτμοπλοίου θὰ ἐπιβαρύνωνται μὲ 20 ο)ο περὶ πλέον.

ΕΓΚΥΚΛΙΟΣ

Ἐν Καλλονῇ τῇ 6 Μαΐου 1924

Κύριοι,

Λαμβάνομεν τὴν τιμὴν νὰ φέρωμεν εἰς γνῶσιν ὑμῶν ὅτι ἱδρύσαμεν ἐνταῦθα ὁμόρρυθμον Ἐμπορικὴν Ἑταιρείαν ὑπὸ τὴν ἐπωνυμίαν:

ΞΕΝΟΦΩΝ ΔΟΥΚΑΣ ΚΑΙ $Σ^{ΙΑ}$

ἀναληφθεῖσα μὲ ἤν εἰς τὸ ἐμπόριον Ξυλείας καὶ Ἰδὴ Οἰκοδ μῶν.

Εὐελπιστοῦντες, ὅτι θέλετε μᾶς τιμήσῃ διὰ τῆς ἐμπιστοσύνης σας παρακαλοῦμεν ὅπως λάβετε ὑπὸ σημείωσιν τοῦ ὑποδείγματος τῆς ἑταιρικῆς ὑπογραφῆς μας δεχθῆτε δὲ τὴν διαβεβαίωσιν τῆς ἐξαιρέτου πρὸς ὑμᾶς ὑπολήψεως.

Μεθ' ἧς διατελοῦμεν

Ξενοφῶν Δούκας

Θεόδωρος Κληρονόμος

Νικόλαος Σεβαστὸς

Ὁ κ. Ξενοφῶν Δούκας θέλει ὑπογράφει:

3—3 *Ξενοφῶν Δούκας καὶ Σία*

ΕΜΠΡΟΣ!!

Ὅσοι θέλουν νὰ σώσουν τὴν ὑγείαν πρέπει νὰ πίνουν τὰ

ΑΓΝΑ ΚΡΑΣΙΑ ΚΑΛΛΟΝΗΣ

ποὺ βρίσκουν μόνον στοῦ

Ἀνδρέα Κ. Γρηγορίου

ἢ Ἀγιασσώτου

συνοικία Πόρτες

Μία ἐπίσκεψις θὰ σᾶς πείσῃ. Ἐπίσης πωλεῖται Κονιὰκ τῶν Ἐργοστασίων Παραοῖδος *Φινοπούλου* καὶ *Δούλου—Τσέγκα* χονδρικῶς καὶ λιανικῶς.

Τιμαὶ ἐκτὸς συναγωνισμοῦ. 5—15

ΠΩΛΟΥΝΤΑΙ δύο ἀγελάδες νέοι Ἐλβετίας. Πληροφορίαι παρὰ τοῦ κ. Εὐσεβ[illegible] Γαλγη[illegible] Σκόπελον. 1—3

ΠΡΟΤΙΜΑΤΕ ΤΑ ΣΙΓΑΡΕΤΤΑ **ΦΑΜΑ & ΑΣΤΡΟΝ** ΑΠΟ ΚΑΠΝΑ ΑΓΡΙΝΙΟΥ